

Συγκατάθεση πληροφόρησης στην Ορθοδοντική: Εμπειρίες από Νιγηριανούς ασθενείς

Chukwudi Ochi Onyeaso,¹ Ifeoma Linda Utomi²

¹Λέκτορας/Σύμβουλος Ορθοδοντικός, Εργαστήριο Στοματικής Υγείας Παιδιού, Ιατρική Σχολή / Πανεπιστημιακό Νοσοκομείο, Πανεπιστήμιο Ibadan, Ibadan, Νιγηρία.

²Λέκτορας/Σύμβουλος Ορθοδοντικός, Εργαστήριο Στοματικής Υγείας Παιδιού, Ιατρική Σχολή / Πανεπιστημιακό Νοσοκομείο Lagos, Πανεπιστήμιο Lagos, Lagos, Νιγηρία.

Informed Consent in Orthodontics: Experiences of Nigerian Patients

Chukwudi Ochi Onyeaso,¹ Ifeoma Linda Utomi²

¹Senior Lecturer/Consultant Orthodontist, Department of Child Oral Health, College of Medicine / University College Hospital, University of Ibadan, Ibadan, Nigeria.

²Senior Lecturer/Consultant Orthodontist, Department of Child Dental Health, College Medicine / Lagos University Teaching Hospital, University of Lagos, Lagos, Nigeria.

ΔΟΜΗΜΕΝΗ ΠΕΡΙΛΗΨΗ

ΣΤΟΧΟΣ: Η επαρκής κατανόηση των πληροφοριών που λαμβάνουν οι ασθενείς ιατρών ή οδοντίατρων κατά την διαδικασία της συγκατάθεσης πληροφόρησης, αποτελεί πηγή προβληματισμού για τους φορείς υγείας παγκοσμίως. Ο σκοπός της μελέτης αυτής είναι η αξιολόγηση των εμπειριών από Νιγηριανούς ορθοδοντικούς ασθενείς σχετιζόμενες με την πληροφορημένη συγκατάθεση.

ΣΧΕΔΙΑΣΜΟΣ: Προοπτική συγχρονική μελέτη βασισμένη σε ερωτηματολόγιο.

ΧΡΟΝΟΣ ΚΑΙ ΤΟΠΟΣ ΔΡΑΣΗΣ: Ορθοδοντική Μονάδα του Πανεπιστημιακού Νοσοκομείου του Ibadan και Εργαστήριο Στοματικής Υγείας Παιδιού στο Πανεπιστημιακό Νοσοκομείο του Lagos, Νιγηρία.

ΑΤΟΜΑ ΚΑΙ ΜΕΘΟΔΟΙ: Συλλέχθηκαν πληροφορίες από ορθοδοντικούς ασθενείς που ήταν σε θεραπεία σε δύο ορθοδοντικά κέντρα στην Νιγηρία, σχετικά με διάφορες πλευρές της συγκατάθεσης πληροφόρησης. Συνολικά, 103 ασθενείς – 77 (74,8%) γυναίκες και 26 (26,5%) άντρες συμμετείχαν στην μελέτη. Το εύρος της ηλικίας ήταν από 7 έως 40 ετών (μέσος όρος ηλικίας: 15,89 ± 8.4). Για την ανάλυση των δεδομένων χρησιμοποιήθηκε περιγραφική στατιστική καθώς και η δοκιμασία χ².

ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ: Πενήντα-εννέα ασθενείς (57.3%) υποστήριξαν ότι έλαβαν προφορικές επεξηγήσεις από τον ορθοδοντικό τους, ενώ 38 (36.9%) υποστήριξαν ότι έλαβαν γραπτές και προφορικές επεξηγήσεις. Παρόλο που 40 (38.8%) παραδέχθηκαν ότι πληροφορήθηκαν για τους πιθανούς κινδύνους που σχετί-

STRUCTURED ABSTRACT

AIM: The adequacy of information comprehension by medical and dental patients during informed consent process has been a source of concern to health care providers globally. The objective of this study was to evaluate Nigerian orthodontic patients' experiences with informed consent.

DESIGN: Questionnaire-based, cross-sectional and prospective study.

SETTING: Child Oral Health Department, University College Hospital, Ibadan and the Child Dental Health Department, Lagos University Teaching Hospital, Lagos, Nigeria.

MATERIALS AND METHODS: Information was gathered from the orthodontic patients receiving treatment at the two referral orthodontic centers in Nigeria concerning their experiences about several aspects of informed consent in orthodontics. In all, 103 patients – 77 (74.8%) females and 26 (25.2%) males participated in the study. Their ages ranged from 7 to 40 years (mean age: 15.89 ± 8.4). Descriptive statistics and chi-square statistic were applied in analyzing the data.

RESULTS: Fifty-nine patients (57.3%) claimed they received verbal explanations from their orthodontists while 38 (36.9%) claimed they had written and verbal explanations. Although 40 (38.8%) accepted being informed of the possible risks associated with orthodontic treatment, only 27 (26.3%) were able to recall some. Twenty-six (25.2%) could not indicate any of their responsibilities during the treat-

ζονται με την ορθοδοντική θεραπεία, μόνο 27 (26.3%) ήταν σε θέση να θυμηθούν κάποιους από αυτούς. Είκοσι-έξι (25.2%) δεν μπορούσαν να αναφέρουν καμία από τις υποχρεώσεις τους κατά την διάρκεια της θεραπείας, 68 (66%) συμφώνησαν ότι ο ορθοδοντικός τους ενημέρωσε για τα πιθανά αίτια της συγκλησιακής τους ανωμαλίας, 24 (23.3%) συμφώνησαν ότι πληροφορήθηκαν για πιθανά εναλλακτικά σχέδια θεραπείας και 87 (84.5%) δέχθηκαν ότι ενημερώθηκαν για την πιθανή διάρκεια της θεραπείας, Εβδομήντα-εννέα (76.7%) υποστήριξαν ότι έκαναν ερωτήσεις που αφορούσαν την θεραπεία τους κατά την διαδικασία λήψης αποφάσεων. Γενικά, 55 (53.4%) ήταν ικανοποιημένοι με την πληροφόρηση που έλαβαν και 90 (97.3%) περιέγραψαν την επικοινωνία με τον ορθοδοντικό ως ικανοποιητική / πολύ ικανοποιητική.

ΣΥΜΠΕΡΑΣΜΑΤΑ: Παρόλο που ένα μεγάλο μέρος των ασθενών έδειξε ικανοποιημένο με την επικοινωνία που υπήρχε με τον ορθοδοντικό, πολλοί δεν ήταν σε θέση να θυμηθούν τους κινδύνους που σχετίζονται με την ορθοδοντική θεραπεία. Λόγω των πιθανών ιατρικών-νομικών επιπτώσεων, οι ασθενείς πρέπει να ενημερώνονται περισσότερο για τους κινδύνους που σχετίζονται με την ορθοδοντική θεραπεία.

Λέξεις κλειδιά: Πληροφορημένη συγκατάθεση, Ορθοδοντική, Νιγηρία.

Ελ. Ορθοδ. Επιθ. 2007;10:29-39

Παρελήφθη: 23.03.2006 – Έγινε δεκτή: 08.01.2007

ment, 68 (66%) agreed that their orthodontists informed them of the possible causes of their malocclusions, 24 (23.3%) agreed that they were informed of the possible treatment alternatives and 87 (84.5%) accepted being told of the possible treatment duration. Seventy-nine (76.7%) claimed they asked questions concerning the treatment during the decision-making process. Generally, 55 (53.4%) were satisfied with the information they received and 90 (87.3%) described the communication between them and their orthodontists as satisfactory / very satisfactory.

CONCLUSIONS: Although a reasonable proportion of the patients indicated satisfaction with the communication between them and their orthodontists, many could not recall the risks associated with orthodontic treatment. Due to the possible medico-legal implications, patients should be educated more on the risks associated with orthodontic treatment.

Key words: Informed consent, Orthodontics, Nigeria.
Hell Orthod Rev 2007;10:29-39.

Received: 23.10.2006 – Accepted: 08.01.2007